

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN THANH BÌNH  
TỈNH ĐỒNG THÁP**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 30/2021/QĐST-DS

Thanh Bình, ngày 19 tháng 5 năm 2021.

**QUYẾT ĐỊNH  
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 11 tháng 5 năm 2021 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 91/2021/TLST-DS ngày 16 tháng 3 năm 2021.

**XÉT THẤY:**

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:**

- *Nguyên đơn*: Ngân hàng X.

Địa chỉ: số 00, Y, khu đô thị 1, Từ Liêm, Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: ông Tiết Văn T, chức vụ: Tổng giám đốc ngân hàng X.

Người đại diện theo ủy quyền: ông Bùi Hữu L, sinh năm 1974; chức vụ: giám đốc X, chi nhánh huyện Thanh Bình, tỉnh Đồng Tháp, theo văn bản ủy quyền số 2965/QĐ- NHN<sub>0</sub> – PC ngày 27 tháng 12 năm 2019.

Địa chỉ: số 001, quốc lộ 1, thị trấn 2, huyện Thanh Bình, tỉnh Đồng Tháp

- *Bị đơn*: Ông Nguyễn Văn C, sinh năm 1967.

Địa chỉ: Ấp 3, xã 4, huyện Thanh Bình, tỉnh Đồng Tháp

**2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

Ông Nguyễn Văn C thống nhất trả cho Ngân hàng X số tiền vay gốc còn nợ là 12.000.000đ, tiền lãi trong hạn tạm tính đến ngày 30/9/2020 là 1.378.997 đồng, tổng cộng 13.378.997 đồng (Mười ba triệu, ba trăm bảy mươi tám nghìn, chín trăm chín mươi bảy đồng) và thống nhất yêu cầu tính lãi tiếp theo hợp đồng tín dụng số 0000 - 00000001 ngày 03/5/2019 cho đến khi trả nợ xong như theo yêu cầu của ngân hàng nông nghiệp.

Kể từ ngày tiếp theo của quyết định công nhận sự thỏa thuận của các đương sự mà ông C chậm trả tiền thì phải trả lãi đối với số tiền chậm trả theo sổ vay vốn số: 6507 - 076013770 ngày 03/5/2019 của Ngân hàng X, chi nhánh Thanh Bình, tỉnh Đồng Tháp.

**3. Về án phí dân sự sơ thẩm:**

+ Ông Nguyễn Văn C thống nhất chịu 334.500 đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm, nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Thanh Bình

+ Ngân hàng X không phải chịu án phí nên được nhận lại số tiền đã nộp tạm ứng án phí là 334.500 đồng theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số BI/2019/0011150 ngày 10/3/2021 của Chi Cục Thi hành án huyện Thanh Bình.

**4.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**5.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự, luật thi hành án dân sự sửa đổi bổ sung, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

**Nơi Nhận:**

- TAND tỉnh Đồng Tháp;
- VKSND huyện Thanh Bình;
- THADS huyện Thanh Bình;
- Các sương sự;
- Lưu hồ sơ & VPTA.

**THẨM PHÁN**  
**(ĐÃ KÝ)**

**Nguyễn Thị Kim Trinh**